

*Proposition F. I. d'escrime et équestre.* — *M. Massard* estime que la réunion de ce jour devrait se saisir d'un sujet discuté la semaine dernière au cours de la séance tenue avec les F. I.

*M. Piétri* expose le sujet. *M. von Frenckell* estime que nous n'avons pas le droit de procéder à un changement des règles. Néanmoins le C. I. O. peut en prendre note pour l'avenir. Le *baron de Trannoy* soumet une proposition similaire à la précédente.

PROPOSITON DE LA FÉDÉRATION ÉQUESTRE  
INTERNATIONALE

En cas d'accident grave (fracture) ou maladie survenus à un concurrent entre la clôture des engagements et le jour de l'épreuve, le président de la F. E. I., d'accord avec le secrétaire général, peut, sous sa responsabilité, autoriser la substitution d'un concurrent valide au concurrent indisponible.

\* \* \*

*Ou bien:* Prévoir et autoriser l'inscription d'un quatrième concurrent qui ne pourrait intervenir qu'en cas d'accident survenu entre la clôture des engagements et le jour de l'épreuve.

*Décision.* — La C. E. étudiera ces deux suggestions et soumettra ses conclusions à la session de 1951.

*Exposition de timbres-poste.* — Le *comte Bonacossa* annonce qu'une première exposition de timbres-poste sportifs aura lieu à Milan en octobre 1950. Il est prêt à répondre à tous les membres qui s'intéressent à cette question.

*Session 1953.* — *M. J.-J. Garland* propose au C. I. O. de tenir sa session de 1953 à Los Angeles. Il en est pris note sans qu'une décision intervienne.

*Remerciements.* — Sur proposition de *MM. Seeldrayers et Brundage*, des votes unanimes de remerciements chaleureux sont adressés à notre président, *M. Edström*, pour son dévouement continu à la cause du C. I. O., et pour avoir présidé la présente session avec sa compétence habituelle, ce qui en fait un succès.

Un second vote de remerciements est adressé au C. O. danois, présidé par *M. Poul Ingholt*, pour la parfaite organisation de la session, qui laissera un souvenir durable aux membres du C. I. O.

Ces remerciements s'adressent tout particulièrement à *S. A. R. le prince Axel*, promoteur de cette réunion, dont la gentillesse, jointe à celle de *S. A. R. la princesse Margaretha*, fut absolument hors de pair.

Lors de la séance de la C. E. qui a suivi la session, *M. Tom Fearnley*, membre démissionnaire du C. I. O., a prié *M. Edström* de porter au présent procès-verbal ses remerciements aux membres du C. I. O. Avant de se retirer définitivement du mouvement olympique à titre actif, il tient à l'assurer de son meilleur souvenir, de sa fidélité et de son attachement au C. I. O.

La session est close à 17 heures.

*Le président,* *Le chancelier,*  
*J.-Sigfrid EDSTRÖM.* *Otto MAYER.*

---

## HORS-D' « ŒUVRE OLYMPIQUE » AU CONGRÈS DANOIS

À l'issue de la visite du Château d'Elseneur, le président d'un comité olympique européen proposait ce distique en faveur d'un prince de Danemark — qui n'est pas Hamlet, mais le plus éminent des délégués olympiques:

« To be or not to be...  
President of I. O. C?... »

\* \* \*

Un ancien ministre très parisien, membre du C. I. O., a l'habitude invétérée, contractée dans sa manie de s'attarder à la salle d'armes, d'arriver en retard, surtout aux repas du soir.

Un de ses compatriotes, voulant rassurer les hôtes danois qui l'attendaient, les engagea à se mettre à table en leur disant:

— Ne vous inquiétez pas, il arrivera certainement pour les hors-d'œuvre.

(N. B. — Pour les membres profanes absents de Copenhague: les repas scandinaves se composent essentiellement de hors-d'œuvre.)

*Un membre...*

Platon, qui ne s'appelait qu'Aristoklès, dut son surnom à sa stature. Ses biographies nous apprennent qu'il triompha deux fois aux Jeux. Il pratiqua couramment la lutte, la course et l'escrime. Un de ses dialogues, le *Lâche*, est entièrement consacré à un débat sur l'escrime.

*Pierre Prouteau.*